



## VI Coloquio Iberoamericano

### Del Papiro a la Biblioteca Virtual

La Habana, del 23 al 27 de marzo de 2009  
Casa de las Américas

#### **Integración y colaboración en el contexto de las bibliotecas, los archivos y los museos en el mundo, y en especial en América Latina y el Caribe.**

Generalmente las bibliotecas, archivos y museos, suelen enfrentarse a dificultades comunes. Entre estas sobresalen el analfabetismo, la violencia y la pobreza de muchas de las comunidades a las que sirven, los insuficientes presupuestos para la conservación de sus fondos, las limitadas oportunidades para la formación y el desarrollo de sus profesionales, los recursos tecnológicos insuficientes e inadecuados, y el insuficiente reconocimiento de su función social. Ante estas dificultades, la integración y la colaboración regional son tanto estrategias como metas que requieren especial atención también por parte de los profesionales de la información.

En este contexto, la Biblioteca de la Casa de las Américas invita a bibliotecarios, museólogos, archivistas, profesionales de la información en general, a debatir temas sobre:

- Organizaciones regionales de profesionales de la información. Organizaciones para la producción y difusión del libro.
- Redes y proyectos colaborativos de servicios de información.
- Bibliotecas, archivos y museos en su papel con respecto a los problemas sociales de las comunidades a las que atienden.
- Colaboración para el desarrollo de los fondos documentales en bibliotecas, archivos y museos con perfiles e intereses comunes.
- Intercambio y desarrollo conjunto de aplicaciones de tecnologías de la información en bibliotecas, archivos y museos.
- Alternativas regionales de normalización, desarrollo de lenguajes de representación y de herramientas de recuperación de información.
- Colaboración para la preservación y conservación del patrimonio en bibliotecas, archivos y museos.

#### **PRESENTACIÓN DE TRABAJOS Y PLAZOS DE ADMISIÓN**

El Comité Organizador considerará propuestas de ponencias y paneles. Las ponencias no deberán exceder de las 10 cuartillas, que no excederán los 18 000 caracteres, a dos espacios en formato Word en Times New Roman, 12 puntos. Se deberá entregar tres copias. El tiempo máximo de exposición será de 20 minutos. Las propuestas de paneles deberán describir el tema, con las preguntas o pormenores para la conducción de la discusión. Rogamos incluir el nombre del moderador y su relación con el tema sugerido. Los trabajos podrán ser enviados por correo electrónico o entregados en la sede de la Biblioteca hasta el 20 de febrero de 2009.

#### **INSCRIPCIÓN**

La cuota de inscripción será de \$100.00 CUC y se abonará personalmente en la Casa de las Américas. Los participantes nacionales realizarán el pago de igual forma, en moneda nacional. La cuota incluye la participación en actividades culturales colaterales al Coloquio y la entrega de la documentación del evento.

La Casa de las Américas cuenta con una Residencia Académica con precios económicos. Si es de su interés puede solicitarnos su reservación 30 días antes de la fecha de su llegada. Contamos, además, con los servicios de varias agencias de viajes ([eventos@casa.cult.cu](mailto:eventos@casa.cult.cu)).

Coauspiciado por la Oficina Regional de Cultura para América Latina y el Caribe de la UNESCO, la Junta de Castilla y León, y la Fundación Jorge Guillén.

**Biblioteca Casa de las Américas**  
**Teléfonos: (537) 836 7132, 552705, 8326380**  
**[bibliobd@casa.cult.cu](mailto:bibliobd@casa.cult.cu)**

**<http://papiro.casadelasamericas.org>**  
**<http://www.casa.cult.cu>**  
**<http://laventana.casa.cult.cu>**

**LISTADO DE PARTICIPANTES AL VI COLOQUIO IBEROAMERICANO DEL PAPIRO A LA BIBLIOTECA VIRTUAL.**

**Del 23 al 27 de 2009**

<b>No</b>	<b>Nombre y Apellidos</b>	<b>Institución</b>	<b>País</b>
1	A. J. García	Instituto Avícola	Cuba
2	Addis Alarcón García	Instituto de Historia de Cuba	Cuba
3	Addys Lia Álvarez	BCI -UH	Cuba
4	Adela D. González Álamo	Archivo Histórico Provincial de Villa Clara	Cuba
5	Adelfa Martínez	Centro de Información de ETECSA	Cuba
6	Adrian Guerra Pensado	Biblioteca Nacional	Cuba
7	Alberto Santiago Martínez	UNAM	México
8	Alicia Flores Ramos	Biblioteca Nacional	Cuba
9	Alípio H. Baños Fernández	Asamblea Poder Popular Mantua	Cuba
10	Ana Leonor González Sánchez	Archivo Histórico de Holguín	Cuba
11	Ana Roda	Biblioteca Nacional de Colombia	Colombia
12	Ania R. Hernández Quintana	Facultad de Comunicaciones UH	Cuba
13	Antonio Béguez César	Archivo Santiago de Cuba	Cuba
14	Antonio Ruano	Biblioteca IDICT	Cuba
15	Arién González	Casa de las Américas	Cuba
16	Armando Raggi Rodríguez	Asamblea Provincial del Poder Popular	Cuba
17	Ascanio Álvarez Álvarez	Centro de Información Bancaria	Cuba
18	Bárbara M. Gutiérrez Rodríguez	Biblioteca Municipal Máximo Gómez Habana Vieja	Cuba
19	Blanca Patallo	Centro de Información UNESCO	Cuba
20	Carlota Fernández	Centro Nacional de Información ETECSA	Cuba
21	Catalina de Rivera	Universidad de Panamá	Panamá

No	Nombre y Apellidos	Institución	País
22	Cristina Hechevarría	Instituto de Investigaciones Avícola	Cuba
23	Daimara Delgado C.	Archivo Histórico de Camagüey	Cuba
24	Daymi Duque	Biblioteca Nacional	Cuba
25	Dianelis Mesa Travieso	Instituto de Investigación Animal	Cuba
26	Diego Spano	Adm. Grupo de soporte Greenstone en Latinoamerica.	Argentina
27	Dominica Legaña	Universidad de Camagüey	Cuba
28	Edgar Bidet Alvarez	Universidad de la Habana	Cuba
29	Eduardo Jopia	Universidad de Buenos Aires	Argentina
30	Eduardo R. Buratini	Biblioteca Pública Madre Teresa de Calcuta	Argentina
31	Elisa Victoria Fernández	Asamblea Nacional del Poder Popular	Cuba
32	Elisabeth Hernández Valdés	Patrimonio Musical de Villa Clara	Cuba
33	Emilio Cezon	Biblioteca	España
34	Emilio Setién Quesada	Asociación Cubana de Bibliotecarios	Cuba
35	Francia Estela Sicoure	Universidad de Panamá	Panamá
36	Francisco Herrera Fernández	Universidad Central Villa Clara	Cuba
37	Gilda Pérez	Museo Artes Decorativas	Cuba
38	Giselle García Sánchez	BIOFAM	Cuba
39	Gladys Collazo Usallán	Oficina de Historia Consejo de Estado	Cuba
40	Gloria Inés Palomino	Biblioteca Piloto de Medellín	Colombia
41	Grises Ojeda Amador	Centro de Información ETECSA	Cuba
42	Guillermo González	Biblioteca IDICT	Cuba
43	Héctor Perdomo	Biblioteca IDICT	Cuba
44	Herman van Hooff	Director Oficina Regional, UNESCO	Cuba

No	Nombre y Apellidos	Institución	País
45	Hilda Pérez	Oficina del Historiador	Cuba
46	Indira Álvarez Nieves	Univ. San Jerónimo de La Habana	Cuba
47	Inés Baró Valle	Archivo Nacional de Cuba	Cuba
48	Ingrid Hernández	Universidad de La Habana	Cuba
49	Ingrid Lavanderos	Oficina del Historiador	Cuba
50	Irma Molina	Biblioteca Universidad de México	México
51	Isabel Viera	Funcionaria de la UNESCO	Cuba
52	Janet Díaz	Fundación Antonio Núñez Jiménez	
53	Janet Díaz Navarro	Archivo Nacional de Cuba	Cuba
54	Javier Domínguez	UNAM	México
55	Jenny Patiño	Universidad de Camagüey	Cuba
56	Jessica Franco	Centro de Información del IRI- MINREX	Cuba
57	Jomar Díaz Delbert	Banco Metropolitano	Cuba
58	Jorge del Castillo Guevara	Centro Información Bancaria y Economía	Cuba
59	José Luis Rojas	Universidad de La Habana	Cuba
60	Karelys Pérez Puerto	CIMEX	Cuba
61	Katia Hernández Granado	Archivo Nacional de Cuba	Cuba
62	Katiuska Parés Ramírez	Biblioteca Municipal Máximo Gómez Habana Vieja	Cuba
63	Lázaro Boza Boza	Asamblea Poder Popular Mantua	Cuba
64	Lenay Barceló	Centro Internacional de Prensa	Cuba
65	Lesdia Guzmán Campbell	Patrimonio Musical de Villa Clara	Cuba
66	Lisette Dopico	COPEXTEL	Cuba
67	Loreta Cárdenas	Asociación Cubana de Bibliotecarios	Cuba

No	Nombre y Apellidos	Institución	País
68	Lourdes Barroso Horta	Archivo Histórico Provincial de Villa Clara	Cuba
69	Lourdes Felicia Lopetegui	Biblioteca Nacional	Cuba
70	Lourdes M. Morales Frías	Univ. San Jerónimo de La Habana	Cuba
71	Lourdes Quijano	Biblioteca UNEAC	Cuba
72	Lourdes Reyes	Instituto de Investigaciones Avícola	Cuba
73	Luisa Robot	Archivo	Cuba
74	Magdalena Delgado Arceo	Archivo Histórico Provincial de Villa Clara	Cuba
75	Manuel Colas Chávez	Centro de Investigaciones. Universidad Agraria	Cuba
76	Manuel Copete	Diputación de Sevilla	España
77	Manuel Moreta	Biblioteca de Aduanas República Dominicana	República Dominicana
78	Margarita Bellas	Asociación Cubana de Bibliotecarios	Cuba
79	Marhta Helena Barreto Ramírez	Universidad Javeriana	Colombia
80	María Elena Rodríguez	Archivo Nacional de Cuba	Cuba
81	María A. Peña Sánchez	Archivo Santiago de Cuba	Cuba
82	María de los Ángeles Ruiz	Centro de Información ETECSA	Cuba
83	María del Rosario Díaz	Biblioteca Nacional	Cuba
84	María E. Dorta-Duque	Centro de Información del IRI- MINREX	Cuba
85	María Elizabeth Alfonso	Archivo Histórico de Pinar del Río	Cuba
86	María Isabel Rodríguez Cobian	Centro de Inf. Ministerio de Economía	Cuba
87	María Luisa Sené	Biblioteca del IDICT	Cuba
88	María Magdalena Delgado	Archivo Histórico Provincia Villa Clara	Cuba
89	María Virginia Sánchez Rodríguez	Centro de Información Ministerio Economía y Planificación	Cuba
90	Marialuz Díaz Río	Centro de Información Ciencias Médicas	Cuba

No	Nombre y Apellidos	Institución	País
91	Maricela Corvo de Armas	Biblioteca Municipal San Antonio de los Baños	Cuba
92	Marydena Cabrera	Archivo de Matanzas	Cuba
93	Maylin Frías Guzmán	Universidad Villa Clara	Cuba
94	Mayra Llufrío	Archivo Nacional de Cuba	Cuba
95	Mayra Mena Mugica	Universidad de La Habana	Cuba
96	Mayra Pascual	Archivo Histórico Provincial de de Villa Clara	Cuba
97	Mayreth González Peña	Asociación Hermanos Saíenz	Cuba
98	Mercedes de la Rosa	Sistema de Universidad Municipal de Quivicán	Cuba
99	Mercedes Moreira	Centro de Nacional de Información ETECSA	Cuba
100	Migdalia García Barea	BIOFAM	Cuba
101	Miguel Vicielo	Biblioteca Pública Rubén Martínez Villena	Cuba
102	Milenis Curbelo Fernández	Archivo Nacional de Cuba	Cuba
103	Miosotis Areas. Reyes	Ministra Consejera República Dominicana	Rep. Dominicana
104	Modesto Saldivar	Biblioteca IDICT	Cuba
105	Naida Orozco Sánchez	OP-PCC Consejo de Estado	Cuba
106	Nirma Rabre Riveron	Instituto de Historia de Cuba	Cuba
107	Odalys Chiri	Archivo de Matanzas	Cuba
108	Odalys Font Aranda.	Universidad Central de las Villas	Cuba
109	Olga Vega	Biblioteca Nacional	Cuba
110	Ordalys A. Concepción Castillo	Centro de Información MINAGRI, Cienfuegos	Cuba
111	Pablo Andrés Pitaluga	Asamblea Poder Popular Mantua	Cuba
112	Raiza Ruiz Arias	Instituto de Superación del Arte	Cuba
113	Ramón Elias Laurent	Instituto Avícola	Cuba

No	Nombre y Apellidos	Institución	País
114	Ramón Estrada Anta	Creador Artemisa	Cuba
115	Reina Mayari	Archivo	Cuba
116	Rolando Michel Valdés G.	Centro de Inf. Ministerio de Economía	Cuba
117	Rosa María García Alonso	Biblioteca Escolar de Quivicán	Cuba
118	Ruth González Arrieta	Universidad de Costa Rica	Costa Rica
119	Sandra Rodríguez	Biblioteca IDICT	Cuba
120	Serafín Ruíz de Zarate Ruiz	Centro Prov. de Ciencia Médicas	Cuba
121	Silvia Ramírez	Instituto de Superación del Arte	Cuba
122	Sonia Sotomayor Vargas	Archivo Histórico de Perú	Perú
123	Teresa Sánchez	Biblioteca Publica Rubén Martínez Villena	Cuba
124	Teresita García	Ministerio de Cultura	Cuba
125	Teresita Trujillo Márquez	Biblioteca Municipal de Quivicán	Cuba
126	Vilma Vidal	Centro de Información Nacional de ETECSA	Cuba
127	Yamilé Chávez	COPEXTEL	Cuba
128	Yamilka Suárez	Instituto Avícola	Cuba
129	Yanai Valdés López	Universidad de La Habana	Cuba
130	Yanara Dorado	Facultad de Comunicación	Cuba
131	Yanet del Carmen Planes Moreno	Archivo Histórico de Pinar del Río	Cuba
132	Yanet Díaz	Fundación Núñez Jiménez	Cuba
133	Yanin Benitez Rodríguez	Biblioteca Escolar de Quivicán	Cuba
134	Yeter Caraballo	Instituto de Investigación Animal	Cuba
135	Yilena Montero Reyes	Universidad de Camagüey	Cuba
136	Yoel Rodríguez	Archivo Histórico de Holguín	Cuba

No	Nombre y Apellidos	Institución	País
137	Yohana Díaz	Centro de Investigaciones de la Música	Cuba
138	Yoleidys Manso Ríos	Archivo Histórico de Villa Clara	Cuba
139	Yosvany Guerra Pérez	Universidad de La Habana	Cuba
140	Yuriet Verde	Sistema de Universidad Municipal de Quivicán	Cuba
141	Zoia Rivera	Universidad de La Habana	Cuba
142	Zoila Castillo	Instituto de Investigaciones Avícola	Cuba
143	Zuleidy Rodríguez Martínez	Biblioteca Escolar de Quivicán	Cuba